

BONERIANO

“
Si bo no por
midié, bo no
por maneh'é
tampoko

BONERIANO

EDITOR:
Bonaire Communication Services N.V.

Djasabra 20 Yanüari 2024 | Preis: \$1.25

KPCN MESTER AKTUA AWOR!

Slagbaai ta un di nos tesoronan



Slagbaai sin duda ta un dje lugánan mas bunita di Boneiru. E foto aki ta saká ayera mainta pa kamarógrafo di FuHiKuBo Anneke Jansen, durante un bishita na e parke aki ayera pa hasi grabashon pa un programa di televishon. Bonerianonan no ta realisá ki tesoro nan tin den nan isla, te na momentu ku nan pèrd'é. Den fondo brandaris i dilanti e saliña di Slagbaai.

Kas di Kuido liber di grip

PAG# 7

Partisipashon di
Parokia di
La Birgen di Coromoto
Djasabra 20 yanüari
misa na ingles pa 6'or,
7.30 pm misa

Djadumingu 21 yanüari
misa 7'or ,10'or mainta
(skol amplio papa cornes
grupo 6a+2b
atardi 6' or.



Wowo di pueblo!

“Pa di 3 bia ta
kumpra aros ku
bichi”

PAG5

CHANGAN AUTO



CS55 PLUS

f /dabboussimotors

xerox™



OBERSI
ELECTRONICS
BONAIRE

MANTENE BO
VEHIKULO OF
EKIPO DEN
KONDISHON
KU PIESANAN
KUMPRANA NAPA

NAPA

\$10 FREE
SLOT
PLAY

Sign up for your FREE Player's Card
and receive \$10 in FREE Slot Play!

Open Monday - Saturday 8pm to 4am | Sunday 7pm to 3am | (599) 717-3504
diviflamingocasino.com | ATM available

DIVI FLAMINGO
CASINO

Bon trabou di ‘kapploeg’

KRALENDIJK- Trahadónan di ‘kaploeg’ sigur ta hasiendo bon trabou riba kaminda pa Seru Largu. Nan a kita basta rama kantu di kaminda ku tabata un estorbo pa especialmente shofùrnan di bus.



Disiplina riba tur kos

KRALENDIJK- Wardadónan di prezu a bai train riba Seru Largu. No opstante ku tabata hasi kalor e kolaboradónan di Instituto Hudisial Hulanda Karibense (JICN) a demostrá pa nan disiplina ta riba tur kos.



BONERIANO
 EDITOR: Bonaire Communication Services N.V. | Djaweps 11 mei 2023 | Preis: \$1.25


AMTENAR NO TIN RESTRIKSHON PA MANIFESTA

Pa aviso i komunikado den Extra/BONERIANO
 Redakshon:
extrabon@gmail.com
 Aviso:
avisobon@gmail.com

Pa mas informashon por yama nos libramente na 717-8482

BONERIANO e korant mas lesá aki na Boneiru!

PIESA I TIRE PA BO AUTO, BUS OF TRUCK

 **Pronóstiko di tempu pa Boneiru**

Djabièrnè 19 te Djasabra 20 Yanüari 2024
Awe chèns pa un áwaseru. Djasabra seku.

Awe de bes en kuando nublá i tin chèns pa un áwaseru. Djasabra tin solo i lo ta seku. E temperatura máksimo lo ta 31°C, e temperatura mínimo mas o ménos 27°C. Bientu for di direkshon ost ta basta fuerte, forsa 5.

Altura di ola: aproksimadamente 2.5 m (7-9 pia)

*** Altura di ola válido pa laman grandi**

20 di Yanüari 2024



“Hesus su kabes no ta bon.” (cf Marko 3,21)

Esta un pueblo ingrato! E tin kurashi pa deklará públikamente ku “Hesus su kabes no ta bon!” Bon mirá e tin rason tambe! Pasobra un Hòmber ku, apesar di pueblo su indiferensia, apesar di su rechazo i asta desobediensia, ta sigui hasi milager i otro akshonnan bon pa su pueblo (cf Huan 11,46), enbèrdat no por ta bon di su kabes ...

Ounke no na e mesun nivel di gravedat di Hesus, nos tambe sa eksperiensia indiferensia, inhustisia i asta rechazo di esnan ku nos ta stima i ta entregá nos bida pa nan. Si bo a yega di eksperiensia situashonnan similar, bo por komprondé mihó kiko ta un berdadero kristian. Pasobra apesar di tur atversidad, un kristian “... no ta kansa di hasi loke ta bon, pasobra e sa ku na su debito tempu e lo kosechá e bondat ku el a sembra.” (cf Gal 6,10)

Hesus, hasi mi kurason, pareu na bo kurason.

1L 2 Sam 1,1-4.11-12.19.23-27;
 Salmo 80,2-3.5-7; Marko 3,20-21

005999-522-4056  Un Snehil Pan  unsnehilpan

KPCN MESTER AKTUA AWOR!

K R A L E N D I J K - Na e momentu aki un kos ta sigur. Kuerpo Polisial Hulanda Karibense (KPCN) mester tuma akshon i atendé un situashon basta preokupante. Un bia mas a bira konosí un insidente den kual supuestamente polis a usa violencia eksesivo.

Djárason 18 di novèmber, durante tratamentu di un kaso penal ampliamente a bolbe bin dilanti uso eksesivo di violencia di parti polis. Den e kaso aki por konkluí ku polis a reakshoná riba un notifikashon i a presentá na e sitio hasiendo asina nan trabou manera

kustumber. E sospechoso a resistí detenshon na un manera basta agresivo. Polis a reakshoná usando violencia ku por parti ta lógiko. Sinembargo, segun splikashon di e sospechoso a usa violencia asta na momento ku e tabata tranquil. Na momento ku e tabata di bui a para riba su kara i a maltrat'é. Asta na momentu ku e tabata será den sèl di polis.

Remarkabel den e kaso aki ta e echo ku e persona, huntu ku su abogado a entregá un keho na KPCN. “Niun hende sa kiko a pasa ku e keho. Echo ta ku e keho no tei mas”, abogado Marga van Lieshout a kuestioná.

Ku esaki KPCN ta krea un impreshon ku no ta masha presis ku e tipo di insidente asin'aki.

Ainda ta fresku den memoria e akusashon di otro sospecho tokante maltrato durante su detenshon. El a eksigí pa mira e imágennan di kámara pa proba loke e ta kategorisá komo maltrato na man di outoridat. Mientrastantu e tambe a entregá un keho sinembargo ainda no a tende nada di parti KPCN.

De fuente ligá na KPCN, BONERIANO a komprondé ku e kantidat di reklamo tokante maltrato na man di polis ta oumentá. “Ta mal uso

di poder. Pa kiko bo ta dal un hende di bui? “E problema ta ku semper ta palabra di polis kontra un persona. I semper ta kere e polis pasombra el a huramentá. Bo no ta gana”, nos fuente ta bisa.

Segun nos fuente KPCN ta konsiente di e problemátika. “Bo sa kuantu hende nan ta pone riba nònaktif òf kita fo'i trabou pa e mal komportashon pero nan no ta sak'e den publisidat.”

Pa abogado Marga van Lieshout un grupito ta dañá pa henter KPCN. E ta keda den bataya pa desmantelá situashonnan di violencia eksesivo. “Ora mi tende nòmber di

e agente R. de W. tur mi alarmanan ta zona. Mi tin eksperensia ku e agente aki kada bia ta envolví den kasonan di abusu di polis”, el a bisa.

Ta di ferwagt ku KPCN por hasi un análisis interno i pone atenshon riba kon de-eskalá situashonnan di strès. Sinembargo nos fuente ta kere ku e solushon pa uso eksesivo di parti polis ta hustamente den man di polis mes.

“Komo agente bo mester atendé ku bo kolega ora bo mira komportashon straño. Por ehèmpel bisa bo kolega no ta dal un hende di bui. Djis interveni”, el a splika.

Fiskal ku tabata investigá atake riba kanal di televishon matá

K R A L E N D I J K / ECUADOR – E fiskal di Ecuador ku tabata investigá e atake riba un kanal di televishon a keda tirá mata. Fiskal general a konfirmá esaki.

Fiskal César Suárez tabata dirigiendo su mes

na Korte na e Ciudad di Guayaquil ora ku a tira riba su outo. E tabatin hopi herida di bala. Segun polis, e atake tin tur e karakteristikanan di un likidashon.

Suárez a uni su mes na e lucha kontra kriminalidat

internashonal organisá na e provinsia di Guayas. E provinsia ta un di e regionnan mas violento di Ecuador. Na Guayaquil, e siudat mas grandi di e pais, a ataká e kanal di televishon durante un transmishon en bibu 9

di yanüari. A detené tres persona.

Situashon di emergencia

E atake riba e studio di televishon tabata parti di un ola di violencia den e pais, den kua a tuma mas di 200 empleado di prizòn komo rehen i a sequestrá polis. Binti morto a kai. E gobièrnu di Presidente Daniel Noboa, a deklará un estado di emergencia i a designá 22 organisashon kriminal komo organisashonnan terorista.

Diana Salazar, e fiskal prinsipal di Ecuador, a kontestá e morto di Suárez den un video. “E kriminalnan, e teroristanan, lo no para nos kompromiso ku

sosiedat Ekuatoriano.”

Salazar a hasi un yamada na tur departamento gubernamental pa garantisá siguridat di esnan ku ta hasi nan trabou. E no a kompartí mas detaye di Suárez su morto.

Poder hudisial Ekuatoriano a habri un investigashon pa e morto di e fiskal.



Pa info i komunikado den Extra/BONERIANO

Redakshon: extrabon@gmail.com

Aviso mail: avisobon@gmail.com

Pa aboná riba website di BONERIANO mail na: extrabononline@gmail.com

Obispunan Hulandes:

Bendishon pa homoseksual den relashon mester por

KRALENDIJK/ HULANDA – Obispunan Hulandes ta haña ku un orashon simpel mester ta posibel pa personanan den un relashon homoseksual. Meskos ta konta pa personanan ku ta divorsiá di lei, pero ku ta biba un bida matrimonial atrobe.

E obispunan ta respondiendo riba e desishon resien di Vaticano pa permití pareha di mesun sekso keda bendishoná. Papa Franciscus a aprob'é personalmente.

E obispunan ta afirmá ku Iglesia Katólíko ta un iglesia ku ta aseptá, ku no ke priva niun hende di e sosten i poder di Dios. P'esei, den un frase simpel ku e palabranan apropiá, por pidi forsa i asistencia pa un persona por krese ainda mas den fe, segun e konferensia episkopal.

E obispunan ta enfatisá ku, pa loke ta trata nan, matrimonio ta posibel solamente entre esposo i esposa i no por keda kibrá. “Relashonnan iregular di kualke tipo,

ta enfrentá ophetivonan moral intrínseko,” e obispunan a bisa.

Pas di prekoushon

E eksperto di Vaticano, Stijn Fens di Trouw, ta yama esaki un paso hopi kuidadoso di e obispunan Hulandes pa un iglesia mas inklusivo. “E no ta bai ta kompletamente diferente awor.

Historiador di iglesia, Peter Nissen, tampoko ta kere ku e ta kambia mucha. Ta un instituto ku tin 2000 aña, ku no a kambia nada den

dje. Pero ta un paso pa dilanti, pa un mas respèt, rekonesimentu i apresio pa e personanan den un relashon homoseksual.

Un relashon entre dos hòmer, òf dos muhé, no ta intenshon di e obispunan ainda, Fens ta splika. E bendishon ta destiná pa dos persona separá ku tambe ta den un relashon. E relashon mes no ta risibí e bendishon.

Muchu lat

Ademas, Fens no ta kere ku hopi pareha homoseksual ku ta kere awor ta haña nan kaminda pa misa atrobe. Naturalmente esaki ta yega muchu lat pa hopi hende. Ya nan a bai, òf

nan a bai un iglesia mas progresivo. Nissen ta pensa tambe ku hopi homoseksual a bandoná e iglesia i ta spera un efekto diferente. E personanan ku ainda ta envolví den e iglesia, por lo ménos no ta bandoná mas i no ta sinti nan kondená pa ostrasismo mas. Segun Fens, e desishon di Papa a kousa divishon den Iglesia Katólíko Romano rònt mundu. Por ehèmpel, e konferensia episkopal Franses a sostené e dokumento unánimemente, pero e obispunan Afrikano ta bisa masivamente 'nò' na bendishon di pareha homoseksual.

Fuente: NOS)

Siudadano ta bari riba kaminda

KRALENDIJK- Reportero di BONERIANO a kapta imágen di un dama chines propietario di un minimarket ta bari algun glas kibra riba kaminda. Ku esaki e señora a evitá kualke peliger ku e glas riba kaminda por a okashoná.



No tin nada di aber ku Selibon

KRIABON a hasi denunsia

KRALENDIJK - keho. Esaki lógikamente BONERIANO a publiká ta un eror i mester ta e artíkulo ku e título KRIABON. Pues ainda no 'Froude den KRIABON'. ta konosí dikon polis no Na final di e artíkulo nos a ta investigando e keho di skirbi ku SELIBON a hasi KRIABON.

Balentina Blokken Fabriek

ta buska

Metselaar

pa mas info yama# 717-8910

Popularidat ta relativo

P'esei un propio estilo

No solamente pa ta eksitoso

Sino sigur mas balioso

BròKèS 93.5 FM

pokopoko pero sigur mas i mas hende ta ...

Skuch'è



Telefon/ WhatsApp +599 701 0935

www.radio935bonaire.com

Bo tin un tep pa nos? Whatsapp BONERIANO na +599 795-8482



Wowo di pueblo!

Siudadano ta pidi atenshon pa su problema

Un siudadano ku tin 11 hopi molèster di kachónan aña bibá na Boneiru tin ku ta kana lòs. E ta

kompárti su eksperensia ku BONERIANO.

Hopi bia mi tin molèster di kachónan di bario ku ta subi e kurá (waya di kabritu di 120 centimeter haltu) miéntras bisiñanan no ke keda ku e kachónan, p'esei mi a yama polis diferente bia kaba.

Desafortunadamente nan no ta hasi nada, òf por lo ménos nada efektivu, no tin feedback sí nan

hasi algu.

Mirando ku pa kasi 11 aña ku mi tin molèster di e kachónan di bisiña, semper kachónan diferente i semper residentenan diferente, asina ku tin bia mi no por ni kana den mi propio kurá i hopi bia mi a pidi polis pa hasi algu, awor sí i ta haña ta dimas. Pasobra tin un ordenansa tokante

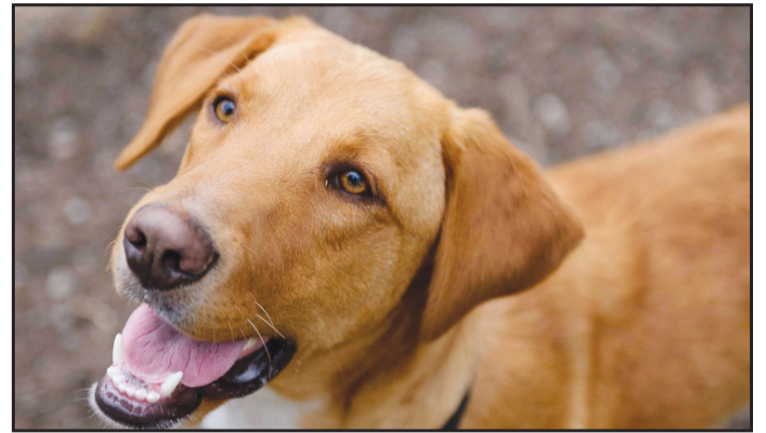
kachó pa polis por aktua legalmente.

P'esei mi a manda dos app djasabra, e kachónan di bisiña tabata den mi kurá, sin kontesta i djadumingu mi a entregá un keho ofisial na e hefe di Kuerpo Polisial, Braaf. Sin kontesta te awor, ni sikiera un app ni un yamada di telefòn ku a risibí mi mensahenan.

Pèrla Pretu Presioso

Skirbi pa Sedney Marten:

Hende Pretu meskos ku mi, ku wowo di nos suela,
 No konosé pasado, ni sa unda futuro ta,
 Deboto fiel di e koloniokrasia fòrsá, gobièrnu di nos suela,
 Ta puntra kiko mi sa, ku nan no sa,
 Dikon mi no ta alabá mandatarario lokal.
 Mi no tin kueru blanku, kabei fini, ni wowo di nos laman,
 Ni mi no ta karga título na mi nòmber, ni dilanti ni patras.
 Ora mi kuminsá konta, nan ta keda asombrá,
 Pasobra mi ta splika kos asina kla.
 Uzando e mantra di Amanda Gorman, mi ta bisa nan:
 “Mi a lanta di eskritor Pretu, ku a desendé di Luchadó pa Libertat
 Ku a kibra kadena i kuminsá kambia storia. Riba mi nan ta apelá.”
 Mi ta un Pèrla Pretu Presioso ku ta ninga di aseptá
 Mito plamá, ku nos ta hende emoshoná, rabiá,
 No eduká, sintá kabes abou, lomba doblá, man habrí pa limosna.
 Mi ta un Pèrla Pretu Presioso, pará pa enfrentá historia,
 Ku dos pia na suela. Si, esei mi ta.
 Ora mi mira mandatarario lokal, igual ku Belua i Shi Maria,
 Sin spiritu ni wesu di lomba, ta wapa Simadan,
 Selebrando kosecha, sin nunca a planta niun simia,
 Mi ta bisa nan, ta e sanger di gueriero den mi kurpa,
 Ta e ta stimulá mi hamber pa bèrdat.
 Mi ta un Pèrla Pretu Presioso ku ta ninga di aseptá
 Mentira implantá, ku historia oksidental ta bèrdat,
 Ku edukashon i religion ta yabi pa libertat i bida inmortal.
 Mi ta un Pèrla Pretu Presioso, pará pa enfrentá historia,
 Ku dos pia na suela. Si, esei mi ta.
 Ora mi mira mandatarario lokal, bula subi sinta den trein regalá,
 Sin sa destinashon, ni si tin konduktor, ni pista pa trafiká,
 Mi ta bisa nan, e enemigu mayó di konosementu no ta ignoransia.
 Kere ku konosementu falsu ta bèrdat, bo ta stòp di buska bèrdat
 Anto p'esei bo ta bira esklabo mental di mentira bon organisá.
 Mi ta un Pèrla Pretu Presioso ku ta ninga di aseptá
 Mito plamá, introdusí den mente di e pueblo supordiná,
 Pa programá, manipulá, ku meta pa benefisiá kultura ku ta dominá.
 Mi ta un Pèrla Pretu Presioso, pará pa enfrentá historia,
 Ku dos pia na suela. Si, esei mi ta.
 Ora mi mira mandatarario lokal, ku mil aña den kampaña,
 No konosé regla di wega, ta skùif dominó riba tabla di dam,
 No sa derecho ni deber, sin konosementu i sin deseo di sa,
 Mi ta bisa nan, ta e pasado ku ketu bai ta den nos presente ankrá,
 Mentira implantá, ku kada dia mi ta desmantelá.
 Mi ta un Pèrla Pretu Presioso, ku a desendé di luchadó pa libertat,
 Ku kada dia ta desenmaskará mito ku tin nos mente sklabisá.
 Mi ta un Pèrla Pretu Presioso, pará pa enfrentá historia,
 Ku dos pia na suela. Si, esei mi ta.
 Ku un kinipí di wowo pa e poema ‘Phenomenal Woman’, di Maya Angelou.



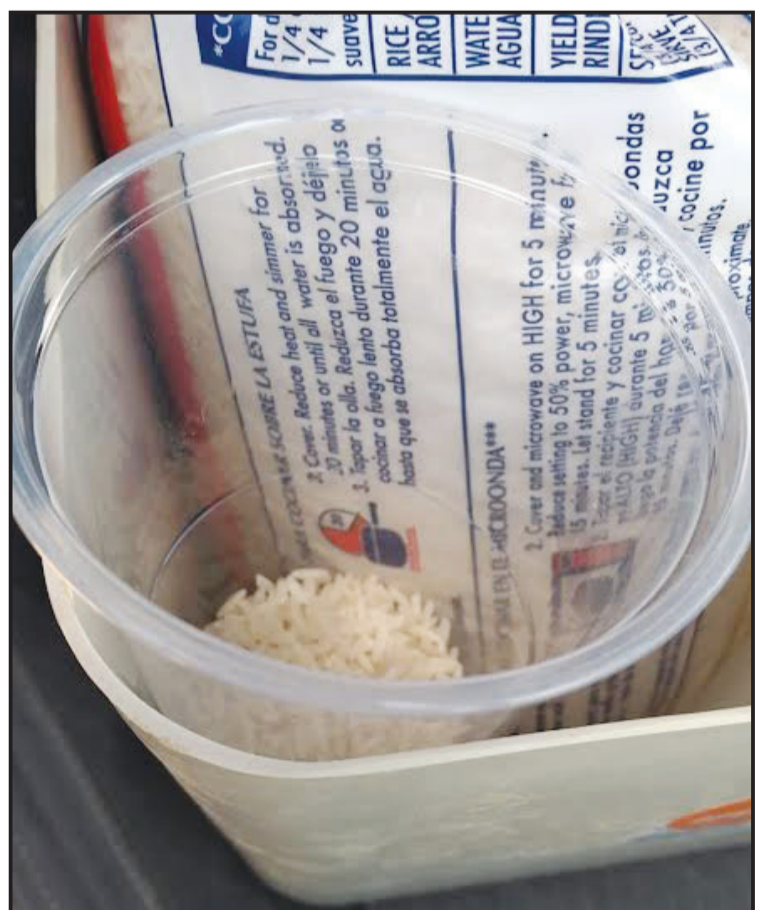
Siudadano ta atvertí:

“Pa di 3 bia ta kumpra aros ku bichi”

Un siudadano ta alerta pa por mira si ta kos ku a komunidat pa ta kuidadoso na momentu di kumpra komestibel. Tres bia e persona aki a kumpra un saku di aros ku tin bichi aden. El a papia ku e doñonan di e supermarket pero nan a bis’e e mester tin resibu pa nan por debolb’é su sèn. No ta promé biaha ku esaki ta sosodé. Riba e saku di aros no tin fecha

pa por mira si ta kos ku a kaduká òf kiko por ta e motibu ku e aros tin bichi aden. El a hasi kompra na e supermerkadu chines ku ta situá djis despues di e rotònde na Kaya Industria. Nan momentu ku e siudadano tabata kla pa kushina, el a topa bichi den e saku di aros.

Pueblo paga bon tinu!



HUSTISIA



Disfrutá, pero bebe na midi

KRALENDIJK - Atrobe ta kasi wikènt. KPCN ke avisá pa konsumí alkohòl ku límite si bo ta partisipá den tráfiiko. Asina bo ta prevení situashonnan fèrfelu pa bo mes i pa otronan. Ta prohibí pa partisipá den tráfiiko si bo a konsumí mas ku e kantidat máksimo permití. Si bo mester bai warda i ta haña un but ta dependé di e resultado di e tèst di supra.

Tèst di supra

Ku un tèst di supra polis ta kontrolá si bo ta bou di influensia di alkohòl. Bo ta obligá di partisipá na e tèst di supra. E tèst aki ta mostra si bo a

bebe mas ku ta permití pa lei. Resultado di e tèst aki ta determiná si bo mester bai warda investigashon mas aleu. Bo ta nenga di hasi e tèst? E ora ei bo ta haña un prosèsferbal. Dependiendo di e resultado di e tèst di supra bo mester bai warda di polis pa un análisis di rosea. Durante e investigashon aki polis ta midi presis kuantu alkohòl bo a konsumí ku un aparato spesial.

Bo ta manehá bou d influensia di alkohòl? E ora ei bo ta haña un but, un prohibishon (temporal) pa manehá, un kastigu di prisòn òf un kombinashon di e kastigunan aki. E peso di

e kastigu ta dependé di e seriedat di e situashon. Bo ta involukrá den un aksidente? E ora ei ta tèst bo mas lihé pa konsumo di alkohòl ku durante di un kontrol rutinario.

Mi ta kastigabel si mi ta fuma komo peaton?

Esaki ta posibel. Polis por duna un prosèsferbal pa buracheria públiko. Polis a topa bo den estado burachi? E ora ei polis ta uza bo aparensia di buracheria i bo aktitut. E ora ei no ta hasi un tèst di supra.

KPCN ta deseá un i tur un wikènt seif i plasentero!



Aksidente entre pikòp i siklista

KRALENDIJK - Riba djárason 17 di yanüari, alrededor di 12 or di mèrdia, 'meldkamer' sentral a risibí notifikashon di un aksidente entre un pikòp i un siklista riba Kaya Nikiboko Sùit. Na yegada di e patruya, e shofùr di

e pikòp a deklará ku e tabata kore direkshon nort riba Kaya Nikiboko Sùit i na momentu ku el a bai pasa banda di dos siklista, el a tende un zonido na e banda drechi di e baki di su pikòp. Na e momentu ei el a wak den spil ku e siklista a

kai na suela. E siklista a deklará ku e pikòp a dal den stür di su baikel. Pa e motibu aki el a kai i a resultá levemente heridá. Personal di ambulans a trata e siklista na e sitio mes.

Hues Jacob 'Bob' Wit a bai sosegá

KRALENDIJK - Hues Bob Wit a fayesé 16 di yanüari último despues di a sufri un temporada kòrtiku di kebrante di salu. E tabata hues na Korte Karibense di Hustisia, establese na Trinidad i Tobago. Tambe e tabata presidente di e Korte Konstitushonal di Sint Maarten. Na aña 1986 el a traha komo hues na Korte

na Kòrsou. Hues Wit tabata konosí komo un hues markante, skèrpi i stret.

Despues di a ehersé vários fushon hurídiko den e konstelashon di Antia Hulandes, na 2005 el a huramentá komo hues den Korte Karibense di Hustisia. For di 2010 el a ehersé e tarea komo presidente di Korte Konstitushonal.

Pas na su restunan.



Hues ta kastigá hòmer ku a kore outo fuma

KRALENDIJK - Korte a kastigá e hòmer Sjonnie V.E. (25) pa kore outo bou di influensia di alkohòl. Segun e akusashon riba 16 di sèptèmber último e hòmer tabata kore un Chevrolet Trail Blazer i kasi a dal den un outo di polis. Esaki tabata motibu pa polis lag'e hasi un tèst di supra. E tèst a detektá 790 mikrogram di alkohòl den su sistema. Mesora polis a retené su reibeweis. "Riba e isla tin e pensamentu ku ta normal pa bebe i kore. Mi ta kontentu di mira mas kampaña di konsientisashon. Dikon bo a kore outo miéntras bo a bebe?", hues a puntra.

"Mi tabata pa bai ku un hende pero el a bai laga mi", Sjonnie a kontestá.

"Kuantu tempu bo tin bibá aki na Boneiru?", fiskal mayó a puntra.

"Kasi 3 aña" Sjonnie a kontestá.

E sospechoso a splika ku e tin un kompania di

skuter i retenshon di su reibeweis ta perhudik'é.

"Loke ta 'trigger' mi ta e echo ku bo ta bisa kuantu mester di e reibeweis bo tin. Pero tòg abo a skohe den dreña den un outo i manehá bou di influensia", segun fiskal mayó.

"Si pero e kos aki di bèrdat tin influensia riba mi kompania", Sjonnie a ripití.

OM a demandá pa e sospechoso paga un but di 750 dòler. Tambe pa retené su reibeweis pa 6 luna di kual 2 luna kondishonal ku un periodo di prueba di 2 aña. "Bo ke bisa algu di e demanda", hues a puntra e sospechoso. "Danki", esaki a kontestá. "Ta ami mester tuma e desishon, ainda mi no a hasi esaki", hues a reashoná. Korte den Promé Instansia a kondená Sjonnie V.E. segun demanda di OM.

OM i Sjonnie a tuma distansia di nan derechi pa apelá. Pues e sentensia a bira definitivo

Kas di Kuido liber di grip

KRALENDIJK- Por konkluí ku Boneiru ta den temporada di grip. Hopi hende ta eksperensia e sintomanan di grip komo bastante fuerte. Ta konosí ku gruponan vulnerabel por bira gravemente malu si nan haña grip. Nos grandinan sigur ta kai bou di e grupo vulnerabel.

P'esei ta importante pa pasa angua kontra grip i tambe kuida. Boseró di Fundashon Mariadal (FM) ta notifiká ku nan Kas di Kuido no tin niun kliente ku grip.

Esaki sigur ta un notisia

positivo. Departamento di Salubridat Públiko a konsehá lo siguiente:

“Un persona ku tin keho manera kentura, tosamentu i keho di nanishi i garganta, por sòru pa no kontagiá otro hende. Ta importante pa tene distansia, ventilá tur espasio bon, laba man regularmente i tosa òf nister den èlebog. Si e kehonan ta bira mas serio rápidamente i un hende ta haña difikultat pa hala rosea òf ta bira konfundí, e persona akí mester bai ‘huisartsenpost’ mesora. Òf e tin ku bai ayudo di emergensia.”



Appeltjes van Oranje 2024:

Oranje Fonds buskando iniciativa ku ta kombati soledat

KRALENDIJK-Tema di Appeltjes van Oranje pa 2024: Ta huntu nos ta kombati soledat!

Oranje Fonds ta buskando iniciativa úniko ku por ta bon kandidato pa un Appeltje van Oranje 2024. E aña akí, nos tin e tema: Ta huntu nos ta kombati soledat: Proyecto den kual e partisipante-

boluntarionan ta traha huntu, i riba un base di igualdat, pa kombati soledat. Un iniciativa asina tin chèns di risibí un di e tres Appeltjes van Oranje ku lo keda presentá pa Reina Máxima, pa di 22 biaha, na òktober 2024.

Di awor te 23 di febrüari 2024, bo por inskribí bo organisashon

via oranjefonds.nl/appeltjes.

Pa bini na remarke, bo iniciativa mester ta úniko, creativo i balioso, i e mester ta kumpli ku e nesesidat ku hende tin di bini huntu, topa otro i wòrdu tratá komo un persona ku tin balor. E mester ta aserká e persona a base di loke e tin di ofresé; no a base di su soledat. E partisipante- i boluntarionan mester ta realmente enbolbí den desaroyo i ehekushon di e aktividatnan. Nos ta interesá den proyekto kaminda bo no ta mira un diferensia grandi entre e boluntarionan ku ta duna atenshon i e partisipantenan ku tin mester di atenshon. Pasobra, ora bo hasi algu pa otro, esei ta yuda bo mes tambe.

Soledat: un problema urgente

Soledat ta un problema urgente; unu di kada dies persona ta sinti soledat. I no ta trata aki di hende di edat so, sino otro grupo

tambe, manera hóben, migrante i persona ku un orientashon seksual diferente.

Ora bo ta sinti soledat, bo ta sinti ku bo falta algu, ku bo no tin berdadero kontakto ku otro hende. Tur hende por i a yega di sinti asina na sierto momento. Bo ta sinti ku bo a kai den un estado di isolashon, ku hende no sa ku bo t'ei, òf ku bo no ta nifiká mashá pa nan. I bo por sinti soledat asta si tin un grupo grandi di hende rònt di bo. Un aserkamentu efektivo lo mester logra yuda e persona tuma akshon, pone su bida bèk bou di kontrol i hiba un bida ku sentido.

Tokante Appeltjes van Oranje

Tur aña, Oranje Fonds ta otorgá e premio Appeltjes van Oranje: é premio pa duna rekonosementu na iniciativa balioso. Asina, nos ta galardóná i premia tres iniciativa ku ta kontribuí na un komunidad

inklusivo den kual e habitantenan ta sinti ku nan tin un kompromiso ku otro. Nos ta interesá den iniciativa ku ta úniko, creativo i balioso, i ku tin dos aña òf mas aktivo. Na promé lugá, un Appeltje van Oranje ta un muestra di apresio pa e trabou i dedikashon di e organisashonnan ganadó. Ademas, e intenshon ta pa e premio sirbi komo un inspirashon pa otro. Oranje Fonds ta traha pa un komunidad den kual un i tur por partisipá, niun hende no mester sinti nan solitario i niun hende ta desampará. Tur hende ta konta.

E premio pa kada un di e tres ganadónan ta konsistí di un figura di bròns, obra di Prinsesa Beatrix, i un suma di € 25.000,-. Por usa e suma akí libremente den kuadro di e ophetivo di e iniciativa ganadó. Tur aña, Reina Máxima ta hasi entrega di tres Appeltje van Oranje na Paleis Noordeinde. Pa mas informashon: www.oranjefonds.nl/appeltjes.

Tene nos playanan limpi

èxtra
...number 1

www.extraboneiru.com

Parlamentario van Haasen:

Trato arbitrario pa islanan BES

K R A L E N D I J K – “Arbitrario”, asina miembro di Tweede Kamer, Peter van Haasen di PVV, a titulá e desishon di Ministerio di Finansa ku pa sí eksonerá Europa Hulandes di e oumento di akseins riba gasolin, pero Karibe Hulandes nò.

Djaweps van Haasen

a presentá e kuestion na ántenarnan di BZK durante un enkuentro ku porta será, pa papia ku e miembronan di komishon nobo tokante e dokumentashon di Reino.

“Mi a haña tende ku esaki ta konsekuensia di e maneho ‘comply or explain’. Den e kaso akí,

pues a hasi a adaptashon na

desbentaha di islanan BES. Mi ta komprondé ku no ta komprondé e islanan,” segun van Haasen. El a haña apoyo di Jan Paternotte di D66: “E ta doloroso ku no a pensa riba Karibe Hulandes.”

Pa e komishon di relashon di Reino di Tweede Kamer, esaki ta

indikashon pa pidi un notashon di staf tokante e aplikashon di e prinsipio ‘comply or explain’, e ankramentu legal i e práktika serka inisiativanan for di Parlamento manera moshonnan i inisiativa di regulashon. Lo enbolbí e notashon di staf serka e debate di e komishon ku ta riba agènda pa 13 di mart.

Na sèptèmber Tweede Kamer a urgi pa fris e akseins riba kombustibel ku tabata planiá pa oumentá entrante promé di yanüari

i ku esaki e tabata for di mesa. Un moshon di VVD pa esaki, a haña sosten di entre otro SP, ChristenUnie, DENK, PVV, CDA, JA21, BBB, SGP i Pieter Omzigt. Den emoshon no a papia ku asina tantu palabra ku e ta konta pa Karibe Hulandes tambe.

Ounke ku desde e implementashon di ‘comply or explain’ no mester ta nesesario mas, Sekretario di Estado van Rij, a laga e oumento di akseins tòg sigui riba e islanan.

Programanan di Bonaire.tv

TELBO kanal 70

Flamingo TV kanal 23

Djasabra 20 Yanüari 2024

12.00 Herensia:	Pedro Luis Ludovicus van Arneman 2
13.00 Aki Boneiru:	Climate Justice Greenpeace
14.00 Herensia:	Cosme Adolfo (Doy) Theodora
15.00 BAPA:	Elba Mercera Beaumont
16.00 Herensia:	Verner Hillarion (Venchi) Isebia
17.00 Aki Bonaire:	Kerki Carla Hay i Barbara Schrier
18.00 Herensia:	Fanny Emerenciana
19.00 BAPA:	Gilbert Isabella
20.00 Aktualidat:	Ruben la Cruz i Siegfried Beaumont
21.00 Aki Korsou:	Papa Baromeo Konta kwenta
22.00 Herensia:	Juliana (Tanta Nana) Leito
23.00 BAPA:	Denise de Jongh-Rekwest, Bettino [Tino] de Palm & Toni Angila

Djadumingu 21 Yanüari 2024

12.00 Programashon:	Apel di Oro Episodio 14
13.00 Dokumental:	Simadan di Shon Cain
14.00 Herenisa:	Raymundo i Teresita Werleman
15.30 Puerto Latino:	Luis Zárraga
16.00 Herensia:	Pedro Luis Ludovicus van Arneman 2
17.00 Aki Boneiru:	Climate Justice Greenpeace
18.00 Herensia:	Cosme Adolfo (Doy) Theodora
19.00 BAPA:	Elba Mercera Beaumont
20.00 Herensia:	Verner Hillarion (Venchi) Isebia
21.00 Aki Bonaire:	Kerki Carla Hay i Barbara Schrier
22.00 Herensia:	Fanny Emerenciana
23.00 BAPA:	Gilbert Isabella

Tur mèrdia 12’or ta kuminsá un programashon nobo di 4 ora. E programashon aki ta ripití pa 24:00.



Miembro di Tweede Kamer, Peter van Haasen.

UN ENKUENTRO DIVINO

“Tin un mucha hòmber akinan ku tin sinku pan di puspas i dos piská, ma kiko esakinan ta pa tantu hende asina?” Juan 6:9 (BS)

Su Mama a prepará 5 pan i 2 piská pone den un makutu. E ta tende su mama yam’e, i e ta obedesé. “Hiba e pannan i e piskánan akí por favor.”

Na unda? Nos no sa! Kisas pa su tata ku ta traha òf pa bende pa asina nan gana algu di sèn? Ma na kaminda el a hañ’é ku un multitut. Un persona ta pidié su makutu, i e ta duna sin reklamá. Asina Hesus ta hasi un milager divino ku e pannan i piskánan ku e yu akí a ofresé. I esnan ku a kome tabata 5000.

Hesus ta masha kreativo den hasi milager. I E ta hasié ku esnan dispuesto pa kere i entregá tur kos.

Hesus no ta interesá pa bo duna kosnan grandi, loke E ke ta pa bo stim’É i dun’É di kurason. E por usa bo ofrenda chikitu pa hasi kosnan grandi. E por usa e tempu ku bo ta entregá na djE pa manifestá Su mes na bo i siña bo kosnan grandi. E ta hasi milager ku kosnan chikitu ku bo entregá na djE, basta e ta sali di un kurason sinsero i yen di amor.

Kisas bo ta entregá bo tempu, plaka i esfuerso na Kristu den silencio, ma E si ta mira i E ta rekompensá bo fieldat.

Kiko bo mester entregá Señor awe? Bo tempu, bo karakter, bo plannan, bo kurason?

Entregá bo bida na Señor i mira kon E ta hasi un milager kuné!

Miralda Paula-Frans

Produkshon PGM

Promé i despues di e pandemia:

Boneiru a surpasá e kantidat di turista

K R A L E N D I J K
 – Yamando bon biní na 169.706 bishitante stayover entre yanüari i desèmber 2023, Boneiru a surpasá e sifranan di aña 2019, 2021 i 2022. E logro históriko akí ta representá un kresementu di 8%, kompará ku e sifranan di promé ku e pandemia na aña 2019.

En total Boneiru a yama bon biní na 169.706 bishitante stayover na aña 2023, i ku esaki a surpasá aña 2019 (157.000) i aña 2022 (169.200). TCB su indikadó krítiko di prestashon (KPI), basá riba e STMP di aña 2017, tabata pa alkansá un total di 170.000 bishitante pa aña 2023. Esaki ta e di tres aña konsekutibo di kresementu riba base anual di nos isla, i ta surpasá tur e añanan anterior. For di aña 2024 TCB ta kompará e kantidat di bishitante

stayover ku ta yega nos isla ku aña 2023.

Bishitante na hulandes a representá 47% di e total, sigui pa bishitantenan for di Merka (23%), for di Kòrsou (14%), for di Alemania (2,1%), for di Aruba (2%), for di Canada (2%), for di Bélgika (1%) i for di Suisa (1%).

Luna di mart 2023 a konosé e kantidat mas haltu di bishitante, ku un total di 16.493, miéntras luna di yanüari 2023 a registrá e durashon promedio di estadia mas largu, ku bishitantenan ku a keda en total 195.294 anochi na nos isla. En total bishitantenan a keda aproksimadamente 1.674.163 anochi na Boneiru, un promedio di 9,8 anochi pa kada estadia.

Bishitantenan ku ta bolbe bèk a hunga un ròl importante den Boneiru

su éksito turístiko na aña 2023. Mas òf ménos 56,5% di e bishitantenan a bishitá nos isla anteriormente kaba, miéntras 43,5% a bini pa promé biaha. Na luna di desèmber bishitantenan ku ta bolbe bèk a representá no ménos ku 60% di e kantidat total di bishitante.

E meta mas komun pa e wéspetnan bishitá Boneiru tabata vakansi, kaminda 52% a indiká esaki komo motibu prinsipal. Sambuyamentu ta sigui ku 13,6%, miéntras biahe di negoshi i bishita na amigu i famia kada un a representá 8%.

Bishitante na hulandes fuertemente a duna preferensia na vakansi, kaminda 67% a indiká esaki komo nan meta prinsipal. Nan durashon promedio di estadia tabata 11,9 anochi. E bishitantenan hulandes

a bini prinsipalmente for di Noord-Holland, Zuid-Holland i Noord-Brabant, kaminda e datonan demográfiko di edat ta muestra 20,5% entre 55 pa 54 aña, 20% entre 45 pa 54 aña i 17% entre 25 pa 34 aña.

Bishitante na merikano tabata reparti den un forma mas balansá entre sambuyamentu (43%) i vakansi (42,5%), ku un durashon promedio di estadia mas kòrtiku di 8,4%. E bishitantenan merikano a bini prinsipalmente for di Florida, Texas, California, New York i Colorado. Nan datonan demográfiko di edat a muestra un presensia signifikante di biaheronan di edat mediano i edat mas haltu, kaminda 24% tabatin entre 55 i 64 aña, 20% tabata mas grandi ku 65 aña i 20% tabatin entre 45 i 54 aña.

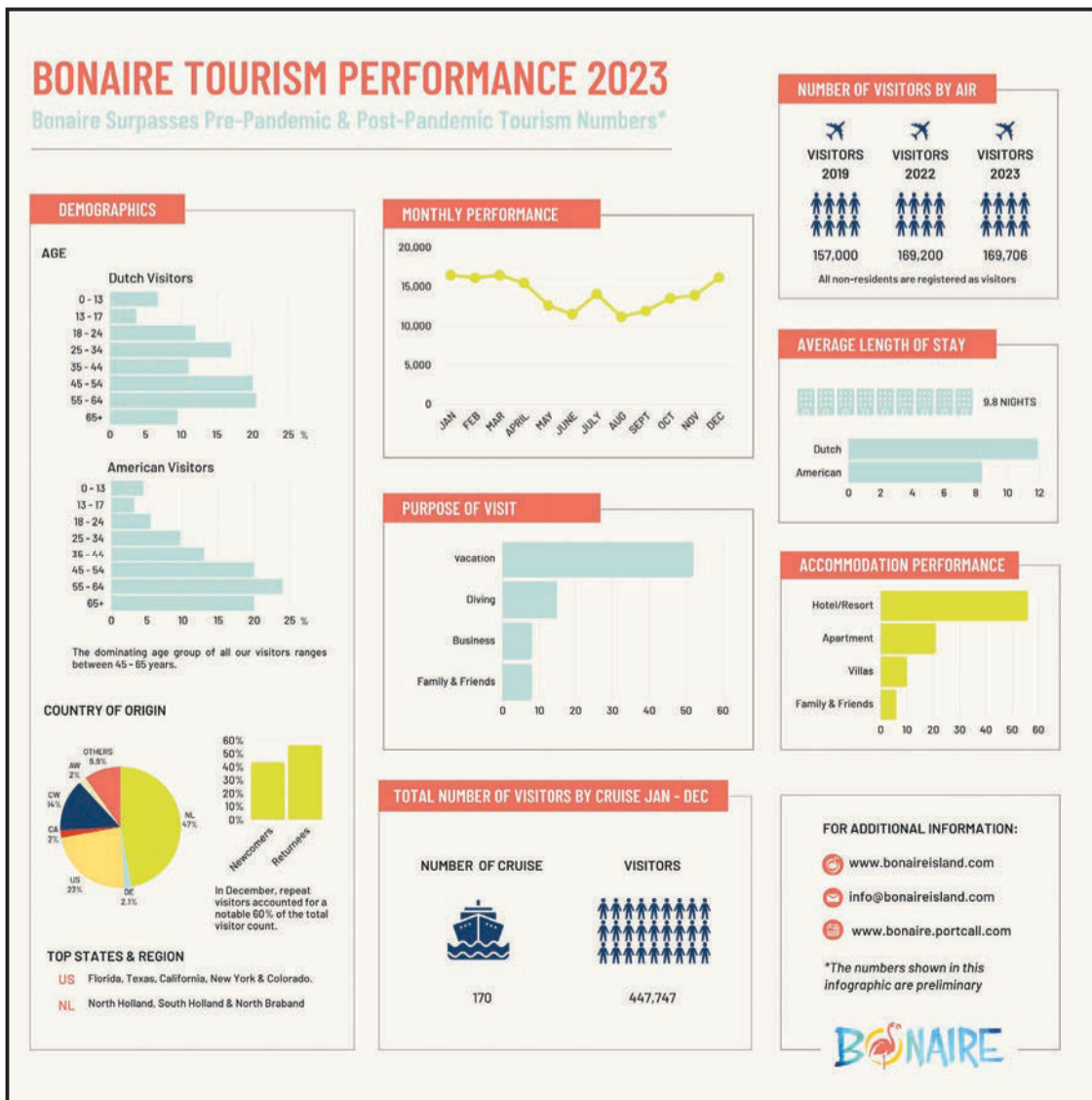
TCB a tene enkuesta ‘exit’ pa midi satisfakshon di turista i e resultadonan a muestra reakshonnan positivo. Bishitantenan mui probablemente lo rekomendá Boneiru (93%), nan a kalifiká nan estadia general ku un ekselente 92 for di 100 i nan a indiká ku probablemente nan lo bolbe bishitá nos isla (91%).

Miles Mercera, direktor di TCB, a ekspresá su mes ku hopi entusiasmo: “E kresementu remarkabel di turismo na Boneiru na aña 2023 ta un prueba di resiliensia di nos destinashon i sosten insesante di nos bishitantenan i nos komunidad lokal. Sinseramente nos ta gradisí tur hende ku a kontribuí na éksito di Boneiru su sektor turístiko pa medio di kolaborashon, pashon i dedikashon. Huntu nos ta hasi Boneiru un destinashon di biahe sostenibel, ku ta brinda eksperensianan inolvidabel, úniko i outéntiko i hospitalidat eksepsional.”

Pa estadístika i informashon mas detayá tokante Boneiru su prestashonnan turístiko bo por bishitá nos wèpsait ofisial riba www.bonaireisland.com òf bo por tuma kontakto ku nos via email riba info@bonaireisland.com.

Por lo general e bishitantenan for di Kòrsou a keda un periodo mas kòrtiku, ku un durashon promedio di estadia di 4,5 anochi. Nan meta mas prinsipal pa bishita tabata hasi negoshi (29%), vakansi (22%) i bishitá amigu i famia (14%).

Pa loke ta trata preferensia pa akomodashon, 56% di e bishitantenan a skohe pa hotèl òf risòrt, 21% a skohe pa apartamentu, 11% a skohe pa vila i 6% a keda serka amigu òf famia.



èxtra
 ...number 1
www.extraboneiru.com

'SPEURNEUZEN' DEN NATURALESA

Pa: François van de Hoeven

Zevenbergen – Minanan di manganeso

Na 2008, Fred i su ruman Rita a redeskubri e dos minanan di e mrtal manganeso riba tereno di plantashi Zevenbergen den Parke Kristòf. Poko tempu despues nos a bai bèk huntu ku Leon Pors, na e momentu ei geólogo di Carmabi i di Parke Kristòf i algun miembro di e nos grupo di trabou, André i José, tambe tabata entre nan.

Esaki tabata tambe e kuminsamentu di nos kaminatanan di eksplorashon. Despues di dos aña, John a uni ku nos i despues mas eksploradó tambe.

Ku eksepsjon di Fred

ku mi, ningun di e grupo tabata konosé e minanan aki. Un bon motibu pa bai bishitá nan atrobe. Nos anfitrión tabata e trahadó di Christoffelpark Bert Switters.

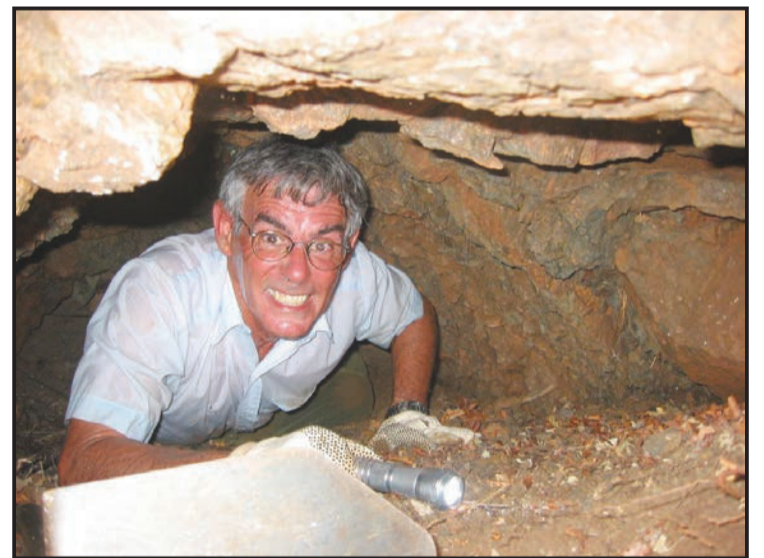
Ku outo nos por a yega te na pia di e seru kaminda e minanan ta lokalísá. E trayekto di riel bieu di trein pa e minanan ta kuminsá aki, pero e no ta yega te na e minanan, ku konsekuensia ku e lokalidat eksakto di e minanan a bai pèrdí.

Lo ta lógiko pa pensá ku e minanan ta konektá ku e riel, pero esei no ta kaso. Pakiko no ta mashá kla.

E minanan ta keda banda di otro, hopi mas haltu ku e

lugá na unda e riel ta kaba. Nan ta keda bou di rant di e seru. Nos a redeskubri un buraku di prueba pa un di tres mina riba e mesun altura, kaminda aparentemente nan a disidi despues pa no sigui koba.

Na otro banda di e seru, awor tambe parti di e tereno di Christoffelpark, pero ántes tereno di plantashi Jeremie, ku riba dje e edifisionan na unda tabata prosesá e manganeso, Newtown, eksplotá pa John Goddon, tin hopi mas señal di eksplorashon i prosesamentu di e material. Esaki ta riba un distansia kòrtiku for di e minanan ku nos a bishitá.



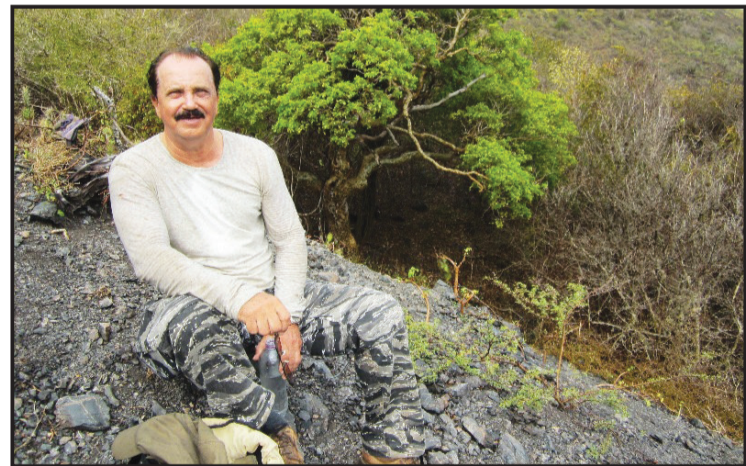
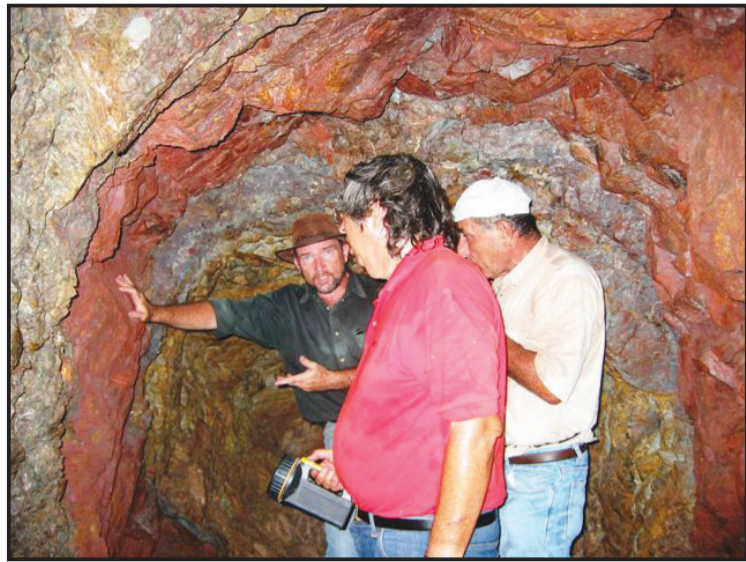
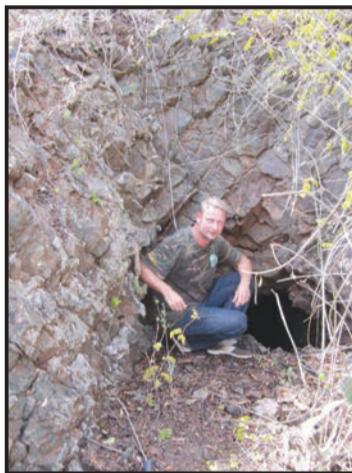
Ámbos mina a keda tapá ku piedra lòs, pero por drenta un di nan ainda, despues di gatia un tiki. E mina aki ta un tunel ámplio di 30 meter ku ta bai horizontalmente den e seru. E koló di e barankanan kibrá ta bunita. Tin un variedat grandi di piedra, pero aki mi konosementu ta limitá. Un biá Leon Pors a splika nos, pero mi a lubidá tur kos.

E di dos mina tabata tapá hopi mas mihó ku piedra.

E di dos biá nos a bai bon prepará ku piki ku

skòp. Despues di koba un tiki e buraku tabata sufisientemente grandi pa Fred por krùip drenta. Pero, kiko el a topa den e espasionan patras? Otro monton di desperdisio ku a sera e tunel tur kaminda. Komo resultado ku te awe nos no a yega mas leu.

Historia oral ta bisa ku den e tunel tin hèrment ku nan tabata usa den e minanan wardá. P'esei a tapa nan. Si ta bèrdat nos no sa, pasobra nunca mas nos no a bai e minanan aki.



Ta saka lòli ku a bai awa

KRALENDIJK- Djaweps, 18 di yanüari den oranan di mainta un lòli a bai awa na waf di duana. No tabatin herido, si e shofùr a keda ku basta spantu. Despues di mèrdia a kuminsá ku trabounan pa saka i lòli for di awa. E potrènan di ilustrá e trabounan tumando lugá.



Vellit ta introdusí:

Tim di koredó

KRALENDIJK- Ku orguyo Vellit ta anunsiá lansamentu di su mes tim di koredó! E tim, ku ta konsistí di seis miembro talentoso - Louis Coppen, Roën Trinidad, Dwight Soliano, Steven Luiken, Raj Maharay i Sjouke Waninge – lo representá Boneiru den diferente máratòn den region.

Bou di guia di koredó máratòn eksperensia Louis Coppen, e miembronan di e tim lo kuminsá ku nan treinen tur djasabra, en preparashon pa e máratòn 'Ronde di Aruba' di 72 km riba 12 di april próksimo.

Vellit ta orguyoso di e logro aki i ta deseá e tim hopi éksito ku nan preparashonnan!



Ambulans nobo i avansá pa Fundashon Mariadal

KRALENDIJK- Ku orguyo Fundashon Mariadal ta anunsiá añadishon di dos ambulans nobo i avansá na su flota, un fortifikashon signifikante di e kapasidat di kuido di emergensia na Boneiru.

Durante e atardi akí nos a selebrá un seremonia memorabel di traspaso di yabi na nos Ayudo di Emergencia. Akí tabata

presente: Curvin George, direktor di ZJCN, Mirella Walters, kordinadó di kuido na Kuido di Emergencia i Joger Jacobs, nos anterior mèneder mèdiko. Wim Treurniet i John Berger di Tulatech, ku Fundashon Mariadal a kontratá komo eksperto pa kompra di nos ambulansnan nobo, a hasi entrega di e yabinan na Mirella Walters i Curvin

George. E momentu spesial akí a keda immortalisá den un seri di potrèt bunita, loke ta simbóliko pa e fase nobo akí den dunamentu di kuido.

Nos ta yen di konfiansa tokante e influencia positivo ku e ambulansnan nobo akí lo bai tin i nos ta sigui hasi esfuerso pa desaroyo kontinuo di nos servisionan di ayudo di emergensia.





NILO Trankilo

MAS DI TEMPU DI SKOL

Awe NiloTrankilo ta bai sigui bai bèk den tempu di fraternan na skol básiko St. Dominicuschool i tambe na Lourdes Mavo-Etao i Scholengemeenschap Bonaire den añanan 1966-1976.

Mi ta korda poko di e yùfrou i menernan di e skol e tempu ei. Den 2e klas tabatin yùfrou Flora Joubert Nicolaas, den 3e klas mener Josephia, den 4e klas Rolly Pourier, den 5e klas Julio Herrera, den 6e klas Frater Adelbrecht.

Meneer Julio aki tabata resa ku nos tur mainta den klas i ta pidi nos pa resa pa awa kai na su kunuku so so.

Den 10 or-nan ei e ta duna nos tarea pa hasi i e ta kue su tèrmo i su kòpi ku skòter i basha e líkido presioso den su kòpi. Ora ku bo kere tabata te òf kòfi, lugá ta e "awa fuerte" e tabata bebe, anto e ta supl'é mane-



Frater Desiderius.

ra ta fria e ta fri'é pa kamouflahe. Pero ningun huma ta bai laira. Despues e ta kee su korant i e ta traha un buraku aden i ta lur nos dor di e buraku ora ku e ta hasi ta manera e korant e ta lesa.

Shon Julio aki tambe tabata gusta kuenta di suta bo ku un kantidat

di 5x liñall riba otro den bo man. Ohalá bo hala bo man i e tira e liñal den bashí. Awèl e ta bati e liñalnan kibra den bo man mes e ora ei.

Hopi sota a kai na skol básiko ei. Nan a yuda sí, pasobra tur e alumnonan di e tempu ei a bira hendenan ehemplar den komuni-

dat.

Despues na aña 1972 NiloTrankilo a bai Lourdes Mavo. Einan NiloTrankilo a haña lès di spañó serka Frater Cypriano. Ainda mi ta kòrda kon e lès ta bai: "Mi nombre es Pepe y mi apellido es Lopez. Yo me llamo Pepe Lopez". E buki tabata yama 'El Puente'.

E frater ei nos ta yama frater 'Konènchi' òr 'Kabes di Paloma', debí na su aparenzia.

Serka Frater Fabius NiloTrankilo a haña les di 'Aardrijkskunde'. Kuenta di 'wie was Alonso de Ojeda' i ken a deskubrí Merka etc.

E frater di scheikunde tabata Frater Ulrich ku su barika grandi asina. Un biaha Frater Ulrich aki a duna NiloTrankilo un tarea pa bai bòrchi bai splika. NiloTrankilo tabata sa e splikashon i kontesta, pero a nenga redondamente di bai bòrchi.

Mi a para riba ku mi no ta bai bòrchi i e frater a dunami 'strafwerk' pa traha. NiloTrankilo mester a skibi 300 bi-

aha: "Ik moet naar mijn leraar luisteren". Ta hopi straf pa skibi òmbu. NiloTrankilo tabata laga e otro alumnonan yud'é skibi. Mi tabata paga un depchi pa blachi di skreft. Mi tabata paga nan ku sen di kumentu di yuana.

Pero dikon NiloTrankilo a nenga pa bai bòrchi bo lo ta puntra? Awèl ta pasobra mi tabatin un karson ku un buraku aden, nèt parti patras. I mi no kier a bai bòrchi pa e otro alumnonan no wak e buraku i hari mi. Mi a preferá tuma mi straf.

Ata otro ora NiloTrankilo ta sinta papia den e mèsun klas di Frater Ulrich i atrobe NiloTrankilo a haña straf. Atrobe 300 biaha, anto e biaha aki mi a haña pa skibi: "Ik mag niet in de klas praten."

Asina ta ku NiloTrankilo aki a haña su bon straf i sla na skol den su tempu. I a siña di nan tambe si. Bon tempu.



Algun frater huntu ku algun maestro di St. Dominicuschool.



Frater Ulrich despues tabata traha den Imprensa DECO.

Isla misterioso (16)

Outor Alfons Gabriel

Tradusí i adaptá pa Udo Lüsse i Bòi Antoin

Pa Alfons Gabriel Boneiru tabata un isla misterioso. Un isla ku a fasin'é durante e periodo ku el a traha komo dòkter riba e isla aki meimei di añanan binti di siglo pasá. Archivo di foto i dokumento di Alfons Gabriel ta wardá serka Fundashon Históriko Boneriano – FuHiKuBo. For di su archivo di foto i tambe un buki ku el a skirbi, titulá Tschogogo, nos ta publiká e seri aki riba djasabra.

Dianan ta pasa Otro tres siman a pasa. Ta 5 di ougùstùs. Nos eksitashon i alegria no konosé límite na momentu ku, yegando serka di e neishinan, nos nota ku e yunan di flamingo a kuminsá sali for di e webunan. Nos no tin miedu ku nos lo kore ku e flamingonan. E mayornan semper lo regresá tòg serka nan yunan, di manera ku

nos ta aserká nan sin niun kobertura. Tin hende ku ta sugeri ku e flamingonan ta pone pòst di warda den e área di nan neishinan. Nos no a haña ningun. Un kaminda meimei di e grupo un señal di atvertensia ta zona. E ta plama manera un kandela. Un sierto konmishon ta manifestá den e ehérsito kompletu di flamingo. E chogogo-

nan ta rèk nan garganta i ta lanta nan kabes. Mas bien eksitá nan ta kore rònt manera kos ku a pèrdè kabes, produciendo un zonido ûniko. Bo por ripará ku nan ta aiarmá, pero te ainda nan no por disidí pa bandoná nan yunan. Nos ta aserká e paranan te na masomenos 70 meter di distansia. Awor nan ta kuminsá move bai for di nos, posishonando nan mes den un liña kontra bientu. Mitar koriendo i mitar bulando nan ta despegá. E bientu ta hasi difísil pa saka portrèt.

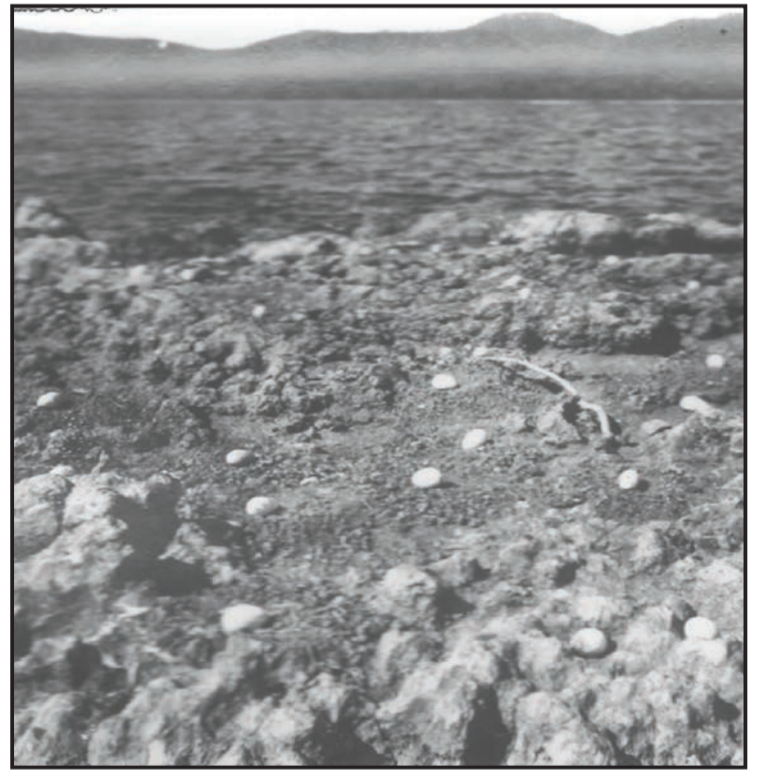
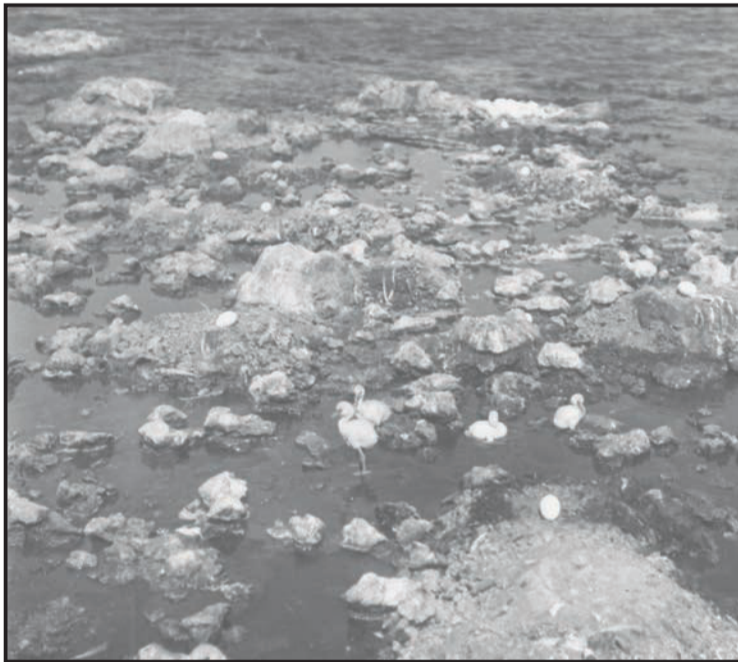
E flamingonan ta sirkulá riba e lugá na unda a stroba nan trankilidadat - primeramente den sírkulonon chikitu i despues mas grandi. Ku un gritu duru i tristitu e paranan adulto ta sirkulá riba nos, ku nan

garganta straño doblá i nan pianan stret di rèk parti patras.

Finalmente nan ta separá den diferente grupo i ta kuminsá bula kada bes mas abou, pasa riba un ekstension di awa i despues ta baha atrobe den e awa plat. Nos ta dren ta e krèsh di flamingo ku un beis festivo. Por mira kriaturanan bunita, komparabel ku patunan gigantesko, drumi den e montonnan di lodo. Nan piko i pianan tin un koló kòrá i notablemente ta mas desaroyá ku e sobrá kurpa. E plumanan no ta hel, pero shinishi-blanku. Rònt di nan wowonan tin kueru sunú. Algun

di e webunan ta kibrá i por mira e yunan chikitu di flamingo. Tin tambe webu ku no a kibra. Nan ta ketu bai kubrí ku algun pluma di e para adulto.

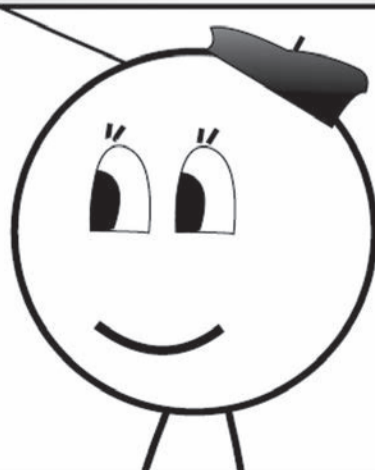
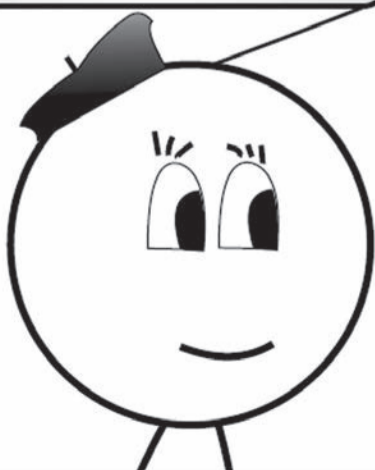
Ki sensashon straño ta pa tene un di e flamingonan chikitu aki den bo man i pa tende su gritunan. E no ta demonstrá ningun miedu i ta akomodá su mes den nos plant'i man. E no ta rekonosé kon peligroso e ser ku ta mishi koutelosamente ku su kurpa suave ta. Lo ta bon pa e keda leu for di e ser aki e sobrá parti di su bida. Esaki ta e tempu riba kua nos a spera asina tantu.



MONCHI & TONCHI

Porfin Mariadal a kumpra ambulans nobo.

Awèl si, nan tabata warda Clarki paga su debe. Awor nan por a usa e sèn.



KOLOFÓN

Editor: Bonaire Communication Services N.V.
Kaya Irlanda 12,
Tel. 717-8482

Redakshon: extrabon@gmail.com

aviso: avisobon@gmail.com

Wèpsait: www.extraboneiru.com

Facebook: Extra Boneiru

Direktor
Shirley Martis
785-3824
796-3824

Hefe di redakshon
Nathaly
Evertsz-Ipcedencia

Redakshon
Papi Antoin
Edson Pietersz
Ibi Piar (deporte)

Partner na Aruba
Awe Mainta
Partner na Kòrsou
Extra
Partner na Boneiru
Live99

Layout
Maya Beaumont

Konsehero:
Bòi Antoin
786-6818

Aviso
avisobon@gmail.com

E Ministerio Ekstraordinario di Sagrada Komunion

Den hopi okashon, ora nos ta asisti na e Misa dominikal nos a topa ku e kurioso fenomeno di mira un fila largu den e momento di komunion. Algun laiko, hòmbler òf muhénan, ta aserká e saserdote pa yud' é pa reparti e komunion. Nos asaltá la duda: ken e personanan ei ta? Ta korekto loke nan ta hasi? Ami por yuda di mesun manera?

Ta asina nos ta yama e personanan aki ministronan ekstraordinario di sagrada Komunion.

Kiko e ministerio ta?

Tabata na 30 april 1969, Tata Santu Pablo VI a kere kunbiniente konstituí otro ministro ekstraordinario ku por administrá, na su mes i na otro nan, e Sagrada Komunion, pa kual el a dekrétá e Institushon di e Sagrada Kongregashon di Sakramentonan "Fidei Custos", riba e ministronan ekstraordinario di komunion.

E ministerio laikal den Iglesia Katólíko mester tin: "Unda ta konsehá i nesesidat di Iglesia i no tin ministronan, por ta ku laikonan, aunke nan no sea lektor ni akólito, remplasá den algun di nan funshonnan, ke men, ehersé e ministerio di palabra, presidí orashonnan litúrgiko, administrá e boutismo i duna sagrada Komunion segun e preskripshon di e derecho".

Kua tabatin e nesesidat



aki?

- Ku no tabatin saserdote, diákono òf akólito ku por parti komunion.

- Ku no por tin nan, nan no por administrá komunion dor stroba pa otro ministerio pastoral, òf falta di salú òf e edat avansá.

- Ku tin sea tantu fiel ku ta pidi komunion ku lo ta nesesidat pa alargá demasiado e Misa òf distribushon di komunion pafó di dje.

E rason di e ministerio aki

Iglesia semper ta mira pa e nesesidatnan di su yunan. I di e manera akí, bon sea pa kriterionan di práktika pa evitá reinan inmenso ku lo distansia hopi di persona ku ta aserká pa risibí e komunion òf práktikamente no lo tin tempu pa repartié, òf dilanti di falta di saserdotenan òf personanan apropiá manera den e mishonnan, Iglesia ta sòru pa hasi aksesibel e Kurpa di Kristu pa

esun ku mester di dje.

Pa risibí e ministerio akí Iglesia ta pidi ku e fiel, hòmbler òf muhé ku ser instituí komo ministro ekstraordinario di Sagrada Komunion, mester adekuadamente instruí i ser rekomendabel pa su bida, pa su fe i pa su kustumbenan.

Inkluso ta utilizá algun palabra mashá eksakto tokante kapasidat di e persona, ku ta transkribí a kontinuashon. "No ta sea eligi ningun persona di kua nombramentu lo por kousa admirashon na fiellan".

Kiko mester rekerí pa ehersé e ministerio akí?

Pa konstitushon di e ministerio akí ta rekerí eksistencia di un nesesidat denter di Iglesia. Pa ehersé e ministerio laikal akí ta rekerí e debido formashon, konsiensia i generosidat.

Rekisitonan di e kandidatonan:

1. personanan adulto (hòmbernan òf muhénan) ku a risibí e Sakramento di Konfirmashon;
2. ku ta destaká pa su fe, bon kustumbenan i bida familiar ehemplar;
3. ku sea bon aseptá pa e komunidad kristian lokal;
4. ku ta gusta orashon i por yuda otro nan pa resa;
5. ku spesial delikadesa den trato ku enfermonan, an-

sianonan i hèndikèp;

6. ku por dediká tempu i, por lo tantu ku no tin ya hopi kompromisonan pastoral, evitando akumulashon di responsabilidatnan;

7. ku no ta konsiderá e ministerio akí komo un promoshon òf un honor ku lo bini pa kompensá e méritonan, sino komo un servisio humilde;

8. ta trata di un ministerio "Ad Tempus" (temporal).

Di e manera akí laikonan por yuda den un forma aktivo e

saserdotenan den distribushon di e Komunion, tantu den Misa komo pafó di dje.

E ora ei...

Abo ke yuda Iglesia Katólíko? Bo a pensa riba kuantu persona no ta ser risibí Hesukristu den hospital, prizon, den kasnan di kuido òf den nan kas, pa e saserdote no tin práktikamente tempu i no tin personanan ku ta yud' é? Kisas abo por ser un ministro ekstraordinario di Sagrada Komunion.

Bo mester koregí

Algun biaha ku ta sosedé ku bo mester tuma un desishon ku mester afektá na un ser kerí, na un konosí òf otro persona?

Hopi biaha, a lo largu di bo bida, bo mester ta ku pasa dor di e trans akí, no buska dor di bo, pero ku e sirkunstansianan te hiba bo na dje.

Por ta ku ta sosedé bo pa kousa den bo trabou, di bo funshon, òf tambe di akontesimentu ku ta sosedé na bo alrededor òf ku bo presensia i ta hasi nesesario ku bo mester tuma desishonnan ku por nifiká un problema pa e famia, amigu òf konosí, i ku afektá den su persona, den su famia òf den su kosnan.

Den e sirkunstansianan i promé di tuma un desishon, lo bo mester mira i devaluá tur loke ta rondoná e situashon ku tin ku biba dor di e sirkunstansia akí. Ta nesesario ku, ku humildat, pone tur kos den presensia di Dios i pidié ku Spiritu ta yuda bo na mira klaramente i diserní e manera mas korekto pa aktua.

Por ta ku bo ta pensa ku bo ta kousando un malu, no kerí, pero obligatorio; pasobra tin sirkunstansianan den bida ku ta aparentá ser malunan, pero sernan ta, finalmente ta yega na un bon.

Bo akshon mester ta totalmente liber di pashonamentu, opseshon i kualkier otro aktitut emoshonal ku ta laga bo pèrdè ophetividat. Meditá tambe si bo determinashon lo por tene algun alternativa, ku sin modifik' é sustansialmente, permití temperá, aligerá, pena òf e daño ku por i no deseá kousá.

I si despues di tur esaki mester di bo akshon, pone finalmente tur kos den mannan di Dios i pidié ku sea E ta esun ku ta tuma su mannan e otro persona i intervení p' asina ku e aparente malu, ta kombertí finalmente den un bon pa bo ruman.

"Si bo ruman ta peka, mira i korigié den privá. Si bo ta kaso di bo, bo a salba bo ruman. Si b no ta hasi ku bo, yama otro òf otro dos, P' asina ku tur e asunto keda konfirmá pa boka di dos òf tres testigunan. i e ruman nenga di tende, hiba henter e asunto dilanti di iglesia. I si ainda e no ke tende, trat' é komo si fuera ta un pagano òf kobradó di belasting." (Mt 18, 15-18)

Finalmente, si ya bo a hasi tur loke bo tabata por, Lag' é den mannan di Dios, trankilisá tur bo ser i inundá bo alma di pas, e pas do yunan di Dios.

Miguel A. Osimani

Den buska di felisidat

"Hopi persona, Peral S. Back a skirbi, ta pèrdè alegrianan, sperando e gran felisidat." Un opservashon realista di bida. Pensando semper den kosnan grandi nos ta lubidá riba esnan chikí. E ta manera no biba e dianan di siman pasobra nos ta pensa riba fin di siman.

Felisidat ta den kosnan chikí den kosnan chikí di bida, den detayenan chikí. Ora solo ta pensa riba akontesimentunan grandi nos ta pèrdè e okashon di disfrutá di e akontesimentunan diario.

Nos ta lubidá di e felisidat ku nos ta duna e sonrisa di e yu chikí.

Nos ta lubidá di e felisidat di sinti nos uní rondó di mesa kompartiando e mesun pan.

Nos ta lubidá di e felisidat atrobe e dia ku nos ta estrená, pensando riba nos kumpleaño.

Nos ta lubidá di e felisidat di mira sonrei na nos hendenan den kas.

Nos ta lubidá di e felisidat di ku nos por a biba i nos a tin pa kome.

Nos ta lubidá di e felisidat ku nos ta proporshoná un amistad sinsero.

Nos ta lubidá di e felisidat ku nos ta regalá ku nos amistad berdadero.

Nos ta lubidá di e felisidat nos ta yega di e sonrisa di e esposo òf di e esposa.

Nos ta lubidá di e felisidat di sa ku e abuelo ta awe di bon humor.

Nos ta lubidá di e felisidat ku ta trese ku e yu ta trese su rapòrt di skol ta trese su bon puntonan.

Nos ta lubidá di e felisidat ku nos ta sinti ora ta kontemplá e floran di hardin.

No, felisidat no ta dependé di e momentonan grandi, sino di e momentonan chikí i insignifikante di kada dia. Playanan no ta trahá pa minúskulo santunan i no di barankanan grandi.

Akontesimentu ta momentonan ku ta pasa.

Alegrianan ta pasa den kada momento.

STATIA/SABA/ST. MAARTEN

Konstrukshon aselerá i aparatonan di kas ku ta spar energia

THE BOTTOM -- Aña pasá a tuma medida importante pa logra kasnan mas aksesibel i pa baha preis di kas na Bonaire, Sint Eustatius i Saba. Esaki ta sali for di e promé rapòrt di progreso di e agènda di polítika di hustisia sosial i desaroyo físiko pa Karibe Hulandes, ku Sekretario di Estado Alexandra van Huffelen, a manda pa Tweede Kamer djaluna 15 di yanüari. E reportahenan di progreso ta mustra desaroyonan riba e isla for di e inisio di e implementashon di e agènda di polítika na inisio di e aña akí.

Oumentá nivel di bida i eliminá pobresa na Karibe Hulandes, ta ophetivonan importante pa Gobièrnu di Reino i e entidatnan públiko di Boneiru, Sint Eustatius i Saba. Un kas aseptabel, ta un parti importante

desente i digno. Ta p'esei e partidonan akí ta hasi un esfuerso huntu pa konstruí kasnan mas aksesibel i baha e kosta di kas pa personanan ku entrada mas abou. Un programa nobo di desaroyo físiko, lo protehá e singularidat i bunitesa di e islanan, tantu riba tera komo na laman.

Na Saba, e karta di intenshon firmá ta impliká entre otro e desaroyo di 50 kas privá i di hür aksesibel. Ademas 1.2 mion euro ta destiná pa e konstrukshon akselerá di 18 kas sosial pa e korporashon di bibienda Bazalt Wonen, den e proyekto Under the Hill - 2. E kasnan akí ta terminá den e promé kuartal di 2024.

Saba tin un tradishon fuerte di konstruí su mes kas. Sinembargo, e gastunan asosiá ku e trabounan di preparashon di konstrukshon, ta hopi

haltu i hopi biá no ta keda kubrí pa un hipotek. Lo prepará un reglamento nobo ku ta duna hende un kontribushon pa finansiá e trabounan di konstrukshon preparatorio pa konstruí nan mes kas. Ehèmpelnan di esaki, ta e trabounan di kobamentu, konstrukshon di pos di séptiko i e fundeshi di un kas nobo.

E redukshon di e gastu di hür den e sektor di bibienda sosial na Saba, ta un averahe di 158 dòler pa luna pa kas. Pa aliviá pobresa enerégetiko, Gobièrnu di Reino a pone 360 mil euro disponibel pa redusí e kosto di bibienda. Ta bai usa e plaka akí pa kumpra aparatonan di kas ku ta spar energia, manera frishidèr, frizer i stòf, na personanan ku entrada mas abou.

E informe di progreso di 2023, ta mustra ku hopi

kos a sosodé den e promé aña di ehekushon di e agènda di polítika di kas sosial i desaroyo físiko. E base ta akí e rumbo a keda establesé den kontenido, e medianan finansiero a

keda pone disponibel i e kapasidat di ehekushon por keda organisá. Hende tambe por manda un reakshon riba e programa di desaroyo físiko Karibe Hulandes te febrüari 2024.



Mal funshonamentu sistema di awa

PHILIPSBURG -- insidente.

Un mal funshonamentu den e sistema di awa na Aeropuerto Internashonal Prensès Juliana, PJIA, a kousa akumulashon di awa den un sekshon di aeropuerto kousando un fuga inesperá di awa djárason.

Suzy Kartokromo, un funshonario di PJIA, a duna e informashon na Daily Herald den tokante e insidente.

Un video kaminda por mira awa ta sali den un tienda na aeropuerto for di dak, a sirkulá ampliamente riba djárason, generando preokupashon pa e

Kartokromo a bisa ku e insidente a keda resolvé rápidamente den e mihó interes di tur. “Seguridat i komodidat di nos pasaheronan, empleadonan i interesadonan, ta keda nos prioridat mas haltu,” el a bisa. Nos ekipo dediká a aktua lihé pa kontrolá e fuga, minimalisá e interupshonnan i restorá normalidat den e área afektá. Nos ta komprondé e importansia di un eksperensia di biahe lihé i agradabel i nos ta lamentá profundamente kualke problema ku a keda kousa, Kartokromo a bisa.



Akshon na Queen Beatrix Medical Center

ORANJESTAD (EUX) -- For di tempran mainta di djamars, un akshon ta tumando lugá na e sentro médiko Queen Beatrix (QBMC), kaminda miembranan di personal a presentá ku kaminsa pretu ku e teksto 'unifòrm awor', en bes di nan unifòrm regular.

E akshon ta tuma lugá

pasobra e miembranan di personal no ta kontentu ku e problemanan ku ta tumando lugá pa risibí unifòrm nobo i sapatu di trabou nobo.

“E empleadonan mester risibí sapatu nobo kada dos aña, pero algun ta usa nan pa mas ku kuater aña, loke no ta aseptabel, presidente di e sindikato All-For-One Union, Charles Woodley, a

bisa.

Segun Woodley, a manda vários karta pa BMC, pero sin kontesta. E situashon e no ta positivo pa niun hende. Esaki no ta bon pa empleadonan i no ta bon pa hospital, pero nos mester resolvé e problema akí i empleadonan meresé un trato desente di maneho.



Healthcare workers at Queen Beatrix Medical Center protesting for better uniforms and shoes.

ARUBA

Confirma na Venezuela

Diesun persona a hoga den tragedia di Vader Piet

ORANJESTAD – Riba e anochi di 10 pa 11 di December ultimo, a sosode un tragedia c’un grupu di 17 ciudadano Venezolano, kendenan a trata di drenta Aruba como ilegal, pero na mes momento tambe kier a introduci un lote grandi di droga. Den oranan di marduga un di e personanan aki cu a logra su subi tera y a bati alarma, a pidi ayudo pa busca un grupo grandi di persona cu tabata den e ‘lancha’ cu a sali for di Falcon rumbo pa costa di Aruba.

E mainta di 11 di December, fuera di a bin haya dos persona riba baranca luchando contra e olanan bruto, a bin recuperas tres curpa di cual

dos tabata sernan femenino y un homber mientras cu mas despues a bin haya un curpa hopi mutila tambe cerca di e costa di Vader Piet. No tabatin mucho informacion concreto riba kico a sosode e dia menciona of cuanto hende lo tabatin a bordo di e lancha pero nos a bin haya informacion cu e lancha sali rumbo pa Aruba c’un total di 17 persona a bordo, entre otro e asina yama capitán.

Tur cos a cana bon y a logra di burla di e control di Warda Costa pero yegando cerca di costa na Vader Piet, a lancha a bay dal den algun baranca cu e capitán no a ripara den scuridad di anochi loke a bone cu e landa a bolter y a sink

mesora.

Manera a muestra caba, dos a logra di alcanza pa subi baranca cual ta e uniconan cu a ser haya cu bida y despues a bin haya cuater curpa den lama pero no a haya e boto mas y a conclui cu esaki lo a sink bay profundidad.

Awor ta bin resulta cu dia 9 di December ultimo, un otro lancha tambe a sali cu 9 persona for di mesun estado Falcon rumbo pa Aruba pa drenta den forma ilegal pero e lancha aki tampoco a yega su destino y a teme cu nan lo a perde of hasta e naufraga tambe.

Sinembargo algun persona a bordo a tuma contacto cu famianan informando cu e lancha su

motor a faya y a logra start esaki mas y asina e boto a cuminsa drif cu tur nuebe persona aden. Pa nuebe dia nan a sigui drif bay sin cu tabatin noticia di nan pero despues e coriente a hiba e lancha bay pega na La Guajira na Colombia cu tur sano y salvo y mesora a informa famianan y a inicia e proceso pa manda e hendenan aki bek pa Venezuela.

Dos dia despues e di dos lancha a bandona den oranan di anochi laat for di Buchuaco rumbo pa Aruba caminda a sosode e tragedia net dilanti di e sector di Vader Piet caminda te cu dia di awe, no a haya paradero di e grupo di 11 ciudadano Venezolano perdi.

Pa casi un siman a sigui controla henter e costa pariba di Aruba y na otro sitionan pa mira si lo topa cu mas cadaver di esunnan cu naufraga pero esaki no tabata e caso pero famianan di esunnan perdi, a confirma cu autoridadnan Venezolano cu nan no tin contacto cu nan sernan kerifer di momento e tragedia a tuma luga.

Algun ta pensa cu e boto lo a kibra na momento cu el a dal den baranca dilanti di Vader Piet y cu mayoria di e grupo, no tabata por a descifra e ola y coriente fuerte cu tin na e sitio aki mientras cu autoridadnan local no a duna mas informacion relaciona cu e tragedia aki.

Ministerio Publico a entrega curpa di oficial di CEA na famia

ORANJESTAD -- E oficial di CEA, esta Sergio Maduro di 44 aña, a ser haya benta den yerba canto di caminda na Matividiri, caminda a constata inicialmente cu e no tabata duna señal di bida. Oficialnan hudicial na e sitio algo despues di 7’or di anochi, riba bispo di Pasco y a cuminsa mesora c’un investigacion mirando cu tabata algo cu no tabata

mostrá bon.

Inicialmente a pensa cu Sergio lo a bira victima di un ‘hit and run’ pero algun ora despues cu dokter a bin n’e sitio y a constata morto, tambe autoridadnan a constata cu e victima tabatin algun trauma formal na su cabes, loke a transforma e caso den un asesinato.

Autoridadnan policial a inicia cu investigacion y tambe tabata en busca di

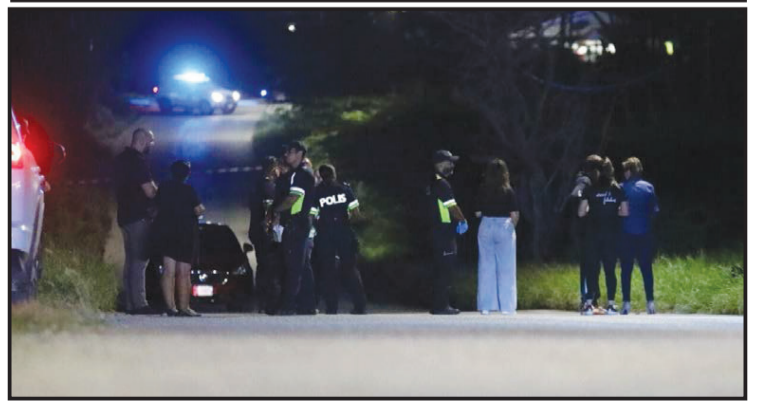
auto di e victima cua bin resulta di a wordo horta y tabata tres dia despues, esta December 27 cu a bin haya e auto di e victima riba un tereno di futbol net patras di Misa di Noord.

Ministerio Publico ya for di dia 24 di December a tuma e decision pa confisca e curpa pa mas investigacion entre otro pa laga haci autopsia pa confirma e motibo cu a ocasiona morto

di e oficial di CEA di 44 aña di edad. Sinembargo mas cu tres siman a pasa y autoridadnan no a conoce mucho adelanto den nan investigacion, mientras cu famia di e victima, tabata desea di haya e curpa pa asina por hib’e na su ultimo

luga di sosiego.

Pa falta di un patholoog pa haci e autopsia e proceso aki a tarda’ pero e siman aki Ministerio Publico a informa famia cu e curpa ta ser duna liber pa su entiero y esaki lo tuma luga diasabra venidero.



KÒRSOU

Durante bolsa vakashonal na Utrecht

Kòrsou a presentá su produkto turístiko úniko

WILLEMSTAD -- Ofisina di Turismo di Kòrsou, CTB, kompañá pa diferente partner den sektor privá, tabata presente na e bolsa di fakansi 2024 na Utrecht, Hulanda.

E stènt di Kòrsou a konta ku partisipashon di 16 representante di entre otro hotèl, skol di buseo i atrakshonnan turístiko. E aña akí Kòrsou su presensia na e feria turístiko tabata ainda mas grandi, mirando ku banda di e stènt impreshonante di Kòrsou, Luxury Travel Trips tambe tabata presente ku su stènt ku

partisipashon di 4 partner for di Kòrsou.

Ademas, den e stènt di TUI tabatin un 'Curaçao desk', pa asistí bishitantenan interesá spesifikamente den Kòrsou i na e stènt di Corendon, e tim di e hotèlnan di Corendon tabata kompartí informashon di nan akomodashonnan na Kòrsou.

Na e stènt di Kòrsou, e bishitantenan a keda informá di diferente pakete di biahe atraktivo, Kòrsou su kalendarario di evento i atrakshonnan turístiko. Tur aña e stènt

di Kòrsou ta un di esnan mas popular i nos pais un di e destinashonnan favorito na e bolsa di fakansi.

Loke a hala hopi atenshon e biá akí, tabata e dushi pasapalunan i

kosnan di boka dushi di Kòrsou, presentando di e manera akí Kòrsou su delisianan kulinario.

CTB ta gradisí partnernan di sektor privá ku e aña akí a forma parti di e tim di Kòrsou.

Bolsa di fakansi di Utrecht, esun mas grandi pa biaheronan Hulandes, a resultá un biá mas e plataforma ideal pa promové Kòrsou komo e destinashon turístiko number unu den Karibe.



Dos empleado SDKK a selebrá 30 aña di servisio

WILLEMSTAD -- Resientemente dos empleado di Sentro di Detenshon i Korekshon di Kòrsou (SDKK), a rekordá i selebrá e echo ku 30 aña pasá nan a drenta servisio di Gobièrnu. Ta trata di Xiomara Bertrand

i Randolph Allee. Na okashon akí miembronan di tim di manejo di prizòn, a hiba palabra felisitando e dos koleganan akí, pa nan labor i servisio durante 30 aña i tambe nan a risibí un pin di 30 aña di

servisio i sertifikado di rekonosementu pa nan labor prestá. Gerensia i personal di SDKK ta deseá e dos koleganan akí tur klase di éksito i ku nan sigui hasi e bon trabou.



DEPORTE

Klup di futbòl tambe mester paga tinu

Union Europeo ta intensifiká regla kontra labamentu di plaka

KRALENDIJK -- Parlamento Europeo i paisnan di Union Europeo akordá polítikamente reglanan mas estrikto kontra labamentu di plaka djárason anochi. Por ehèmpel, den futuro klupnan di futbòl mester verifiká ku kuidou ken ta nan spònsers i di unda e plaka ta bini. Tambe lo ta mihó pa tene kuenta ku ken eksaktamente ta kumpra outo, yate, òf avion privá karu.

Banko i akountentnan a monitòr transakshonnan sospechoso pa algun tempu i a pasa nan na Gobièrnu. Por ehèmpel, sí ta transferí mas ku 10 mil euro. Pero den hopi otro sektor kaminda ta manehá

suma grandi di plaka, e supervishon ta ménos estrikto, por ehèmpel den sektor di deporte.

Resientemente NRC a revelá ku e klupnan di futbòl Ajax i PSV, a risibí plaka di kompanianan di bèt Asiátiko ku nan doñonan no tabata kompletamente kla. Segun Union Europeo, esaki no mester ta posibel mas. E klupnan di futbòl mester sa ken ta nan spònsernan i pasa esaki na Gobièrnu.

Outo i yate karu

Pero no ta solamente e klupnan di futbòl mester hasi un siguimentu di ken ta gana suma grandi di plaka. Pronto tambe lo mester

pasa transakshonnan grandi di bienes di luho manera yate, avion privá i outo.

Pues, no ta solamente bankonan, òf otro institushonnan finansiero tin e obligashon di informá mas. Notarionan, abogado i por ehèmpel dilernan di outo, tambe mester indiká na Gobièrnu ken a hasi kompra grandi. Ora kumpra un outo di mas ku 250 mil euro, òf un yate i djèt privá di mas ku 7,5 mion euro, mester mèldu esaki.

Union Europeo ta purba kombati labamentu di plaka pa añanan kaba. E guera na Ukraina a oumentá e preshon pa mas bon rastreo di transakshonnan sospechoso. "Ora nos a bai

buska oligarkanan Ruso, nos a mira unda tur e plaka tabata skondí, manera den outo i yate karu. Awor nos mester iluminá e kantunan skur ei," Parlamentario Europeo di PvdA, Paul Tang, ta bisa. E tabata traha na nòmber di Parlamento Europeo durante e último aña riba e reglanan nobo.

Segun Tang, hopi kos a sosodé den e último añanan pa kombati labamentu di plaka. Por ehèmpel, a krea agensia spesial di Gobièrnu den paisnan di Union Europeo ku ta monitòr transakshonnan sospechoso. Na Hulanda, e unidat di inteligensia finansiero ta hasi esaki. Asina den futuro serka, e organisashonnan akí na Europa lo risibí datonan hopi mas spesífiko.

ku e registrashonnan lo ta aksesibel atrobe pa periodistanan, sientífikonan i ONG. Den futuro nan por denunciá i despues di un sifra, nan lo tin aksesu na e registro pa 3 aña. Tambe nan mester risibí un kontesta riba nan preguntanan dentro di 12 dia di trabou. E meta di esaki ta pa periodistanan i sientífikonan, entre otro por hasi investigashon tambe.

Sinembargo, segun Tang, ainda tin hopi pa mehorá. Por ehèmpel, e ta diferensia segun e pais eksaktamente ki ora bo ta doño. Esei tambe mester terminá awor, pasobra tabatin un definishon Europeo di propiedat. Ainda tabatin pasonan pa tuma riba tereno di koperashon Europeo.

Na fin di desèmber, Union Europeo a yega na un akuerdo riba un regulador europeo nobo, AMLA. E regulador akí mester garantisá ku paisnan ta kompartí mas ku otro i ta koperá mihó den e aserkamentu di delinkuentenan di labamentu di plaka.

Den e próksimo dos lunanan, lo disidí na kua siudat Europeo e regulador nobo akí lo ta. E speransa ta ku e organisashon nobo lo hasié hopi mas difísil pa kriminalnan laba nan plaka.

Registro di propietario

For di 2022, ta keda den paisnan di Union Europeo ken ta doño di un empresa, òf ken tin interes, òf kontròl. E asina yamá registro UBO, entre otro mester fasilitá e detekshon di labamentu di plaka. E registrashonnan akí tabata públiko pa algun tempu te ora ku Korte di Hustisia di Komunitatnan Europeo a disidí ku e registrashon akí no por ta públiko.

Den e reglanan nobo kontra labamentu di plaka, awor a bai di akuerdo



OPTENIBEL NA

Kuranderia popular

Ofisina di FuHiKuBo

Ofisina di Extra Del Mar BV

\$17,50

Natural i spiritual

Un proyekto di Unesco i FuHiKuBo

BONERIANO

EDITOR: Bonair Communication Services N.V. | Djasabes 11 mei 2023 | Preis: \$1,25

AMTENAR NO TIN RESTRIKSHON PA MANIFESTA

Pa aviso i komunikado den Extra/BONERIANO

Redakshon: extrabon@gmail.com

Aviso: avisobon@gmail.com

Pa mas informashon por yama nos libramente na 717-8482

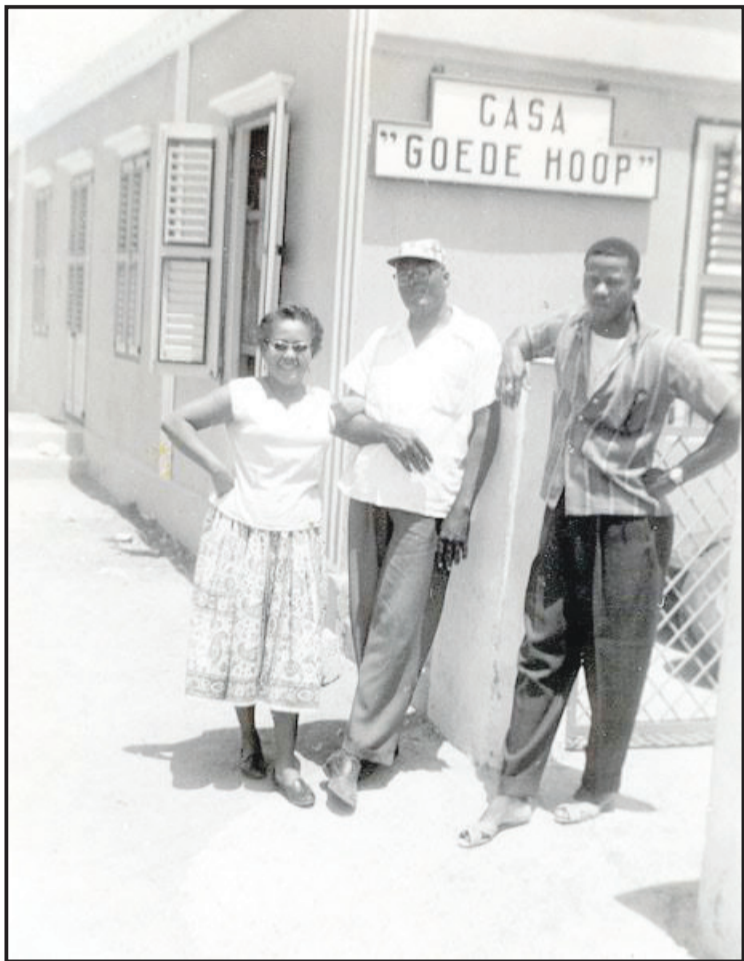
BONERIANO e korant mas lesá akí na Bonairu!

BONEIRU - Antes i awor

Teksto | Fotografia: Bòi Antoin

Kas di Tavier

Anke e dos fotonan aki nan ángulo no ta eksakto, nan ta duna un bista sí di kas di Tavier St. Jago antes i awor. Durante hopi aña, te na su morto, Tavier a biba den e kas aki huntu ku su famia. Na e kas tabatin tambe un tienda i penshon bou dje nòmber 'Goede Hoop'. Tavier tabatin un tim tambe di deporte ku e nòmber aki.



EXTENDED



1.5 cuft. Hisense Refrigerator / Minibar

\$159

2 Cook Plates + Oven Combo

\$249

220V



Milkshake Maker

\$39



CityShop

Smart shopping ▶ Better living

te ku

65%

off!

END of YEAR



LG & Westpoint Air Conditioners

STARTING AT

\$475

Installation Included

